

PRÓLOGO

La publicación *Croacia: el país y su gente* contiene información útil sobre la República de Croacia – su geografía, historia, organización política, población, cultura y sociedad. Uno de los capítulos está dedicado a las relaciones entre Croacia y otros países y pueblos europeos con los que ha estado en contacto a través de los siglos.

La primera edición de la publicación *Croacia: el país y su gente* fue publicada en 2013, con motivo de la adhesión de Croacia a la Unión Europea. Estaba destinada principalmente al numeroso público de otros Estados miembros con el propósito de presentarles el nuevo Estado miembro. Por esa razón fue editada en varios idiomas y accesible en formato digital. La segunda edición fue publicada en vísperas de otro hito de política exterior importante para Croacia – la presidencia croata de turno sobre el Consejo de la Unión Europea (desde el 1 de enero hasta el 30 de junio de 2020), órgano que junto con el Parlamento Europeo es responsable de la toma de las más importantes decisiones políticas. Además de la actualización de datos, la publicación se enriqueció con nuevo contenido y rico material ilustrativo. Tomando en cuenta los datos disponibles sobre la distribución de ejemplares impresos y el número de consultas en red, consideramos que esta publicación ha cumplido con su tarea. Por eso seguimos complementándola, y también estamos preparando nuevas traducciones. Por primera vez esta publicación se publica en español, esperando que sea informativa no solo para los hispanohablantes de Europa sino también para el aún más numeroso público en países de habla hispana de América Latina.

La publicación ha sido preparada por el Instituto Lexicográfico Miroslav Krleža, institución nacional fundada en 1950, especializada en enciclopedias, lexicones, diccionarios y atlas. En el proceso la composición y elección del material, los autores y los editores se han apoyado principalmente en las ediciones anteriores del Instituto Lexicográfico, con la intención de acercar Croacia al público extranjero.

INSTITUTO LEXICOGRÁFICO MIROSLAV KRLEŽA